INSTRUCTIONS

2019-02-15

KIT DE SACOCHE

INFORMATIONS GÉNÉRALES

94100082

Tableau 1. Informations générales

Kits	Outils suggérés	Niveau de compéte-	Durée					
		nce ⁽¹⁾						
90201558	Lunettes de protection, clé dynamomé- trique	J J J J	1 heure					
(1) Le serrage au couple de serrage ou l'utilisation d'autres outils et techniques modérés est nécessaire								

CONTENU DU KIT

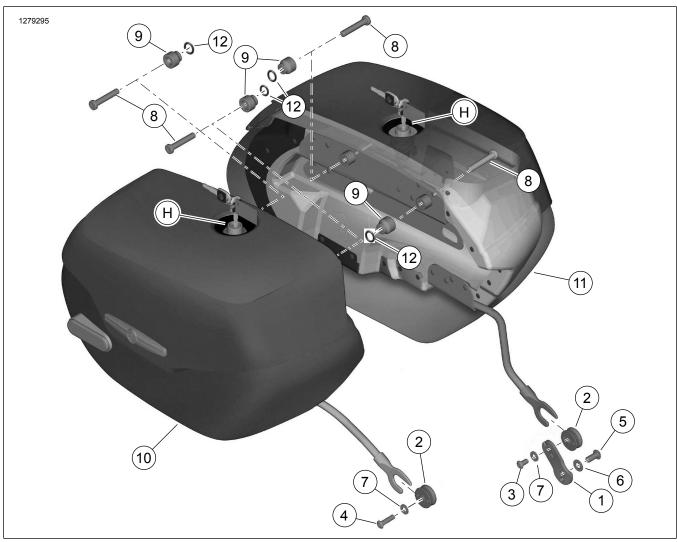


Figure 1. Contenu du kit : Kit de sacoche

Tableau 2. Contenu du kit

	Ar- ticle	Qté	Description	No de pièce	Notes		
	1		Support de galet d'ancrage, inférieur	90201764			
	2		Galet d'ancrage, inférieur	90201524			
	3		Vis à tête bombée - hexagonale creuse, amarrage avant inférieur	3540	10,9–13,6 N·m (96–120 in-lbs)		
	4		Vis à tête bombée - hexagonale creuse, amarrage avant inférieur	4016	10,9–13,6 N·m (96–120 in-lbs)		
	5		Vis à tête bombée - hexagonale creuse, support gauche	4097	51,6–63,8 N·m (38–47 ft-lbs)		
	6		Rondelle plate	6701			
	7	2	Rondelle plate	6702			
	8	4	Vis à tête ronde hexagonale creuse Torx, amarrage avant supérieur	10200596	28,5–36,6 N·m (21–27 ft-lbs)		
	9	4	Entretoise	90201669			
	10		Sacoche, droite, Kit 90201558	90201559			
	11		Sacoche, gauche, Kit 90201558	90201560			
	12		Joint torique (4)	11159			
Articles mentionnés dans le texte mais non inclus dans le kit.							
	Н		Kit de verrous de rechange, sacoche (y compris un jeu de deux clés), kit 90201558A uniquement	90300137			

REMARQUE

Vérifier que tous les contenus sont présents dans le kit avant de poser ou de déposer des articles du véhicule.

GÉNÉRALITÉS

Modèles

Pour obtenir des informations sur l'ajustement au modèle, consulter le catalogue de vente au détail des P&A ou la section Parts and Accessories (Pièces et accessoires) sur le site www.harley-davidson.com (en anglais uniquement).

S'assurer d'utiliser la version la plus récente de la fiche d'instructions qui est disponible à : www.harley-davidson.com/ isheets

Contacter le Harley-Davidson Customer Support Center au 1-800-258-2464 (États-Unis uniquement) ou 1-414-343-4056.

Exigences relatives à la pose

LOCTITE 243 MEDIUM STRENGTH THREADLOCKER AND SEALANT (FREIN FILET ET PRODUIT D'ÉTANCHÉITÉ D'INTENSITÉ MOYENNE LOCTITE 243) (BLEU) (99642-97) est nécessaire pour la pose correcte de ce kit.

A AVERTISSEMENT

La sécurité du conducteur et du passager dépend de la pose correcte de ce kit. Suivre les procédures du manuel d'entretien approprié. Si l'opérateur ne possède pas les compétences requises ou les outils appropriés pour effectuer la procédure, la pose doit être confiée à un concessionnaire Harley-Davidson. Une pose incorrecte de ce kit risque de causer la mort ou des blessures graves. (00333b)

REMARQUE

Cette fiche d'instructions renvoie aux informations du manuel d'entretien. Se reporter au manuel d'entretien correspondant au modèle de moto souhaité pour effectuer la pose. Ce manuel est disponible auprès d'un concessionnaire Harley-Davidson.

Contenu du kit

Voir Figure 1 et Tableau 2.

A AVERTISSEMENT

Ne pas dépasser la capacité pondérale des sacoches. Placer des poids égaux dans chaque sacoche. Une charge trop lourde dans les sacoches risque de provoquer une perte de contrôle et de causer la mort ou des blessures graves. (00383a)

REMARQUE

La capacité pondérale maximale des sacoches est de 6,8 kg (15 lb).

2/4 94100082

PRÉPARATION

A AVERTISSEMENT

Pour éviter tout démarrage accidentel de la moto, risquant d'entraîner la mort ou des blessures graves, déposer le fusible principal avant de poursuivre. (00251b)

- Consulter le manuel d'entretien et suivre les instructions fournies pour :
 - a. Déposer le couvercle latéral gauche.
 - b. Retirer le fusible principal.
 - c. Enlever l'échappement.

POSE

Installation sur le côté gauche

AVIS

Vérifier que les cadres de sacoche sont bien installés et bien serrés avec la visserie de montage. Si ce n'est pas le cas, les sacoches pourraient se détacher et être endommagées. (00171b)

- 1. Voir Figure 2. Installer l'œillet du point d'ancrage gauche.
 - a. Placer le support du point d'ancrage (6) sur le cadre.
 - b. Introduire la vis (3) dans la rondelle (2).
 - c. Enduire la vis (3) de frein filet.

LOCTITE 243 MEDIUM STRENGTH THREADLOCKER AND SEALANT (FREIN FILET ET PRODUIT D'ÉTANCHÉITÉ D'INTENSITÉ MOYENNE LOCTITE 243) (BLEU) (99642-97)

d. Poser la vis. Serrer.

Couple : 52–64 N·m (38–47 ft-lbs) Vis du support de fixation de la sacoche, côté gauche

- Apparier l'œillet du point d'ancrage (1) avec les trous du support de fixation.
- f. Introduire la vis (5) dans la rondelle (4).
- g. Enduire la vis (3) de frein filet.

LOCTITE 243 MEDIUM STRENGTH THREADLOCKER AND SEALANT (FREIN FILET ET PRODUIT D'ÉTANCHÉITÉ D'INTENSITÉ MOYENNE LOCTITE 243) (BLEU) (99642-97)

h. Poser la vis. Serrer.

Couple: 10,9–13,6 N·m (96–120 **in-lbs**) Vis du support de fixation de la sacoche, côté gauche

- 2. Installer la sacoche.
 - a. Placer la tige d'ancrage (7) sur l'œillet du point d'ancrage (1).

- Faire passer les vis (10) à travers les trous (11) de la sacoche.
- c. Poser les entretoises (9) et les joints toriques (8).
- d. Enduire les vis (10) de frein filet (10).

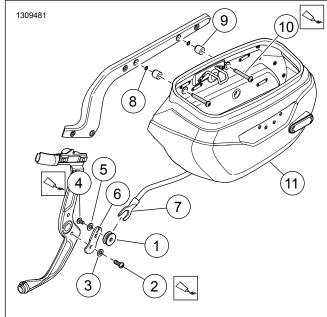
 LOCTITE 243 MEDIUM STRENGTH

 THREADLOCKER AND SEALANT (FREIN FILET

 ET PRODUIT D'ÉTANCHÉITÉ D'INTENSITÉ

 MOYENNE LOCTITE 243) (BLEU) (99642-97)
- e. Aligner les vis sur la sacoche avec les trous sur le support de garde-boue. Poser et serrer.

Couple: 28-37 N·m (21-27 ft-lbs) Vis de la sacoche



- 1. Œillet du point d'ancrage
- 2. Vis
- 3. Rondelle
- 4. Vis
- 5. Rondelle
- 6. Support de galet d'ancrage
- 7. Tige d'ancrage
- 8. Joint torique (2)
- 9. Entretoise (2)
- 10. Vis (2)
- 11. Sacoche

Figure 2. Montage de sacoche (côté gauche)

Installation sur le côté croit

- 1. Voir Figure 3 . Fixer l'œillet du point d'ancrage droit.
 - a. Apparier les picots de l'œillet du point d'ancrage (4) avec les trous du support d'échappement (1).
 - b. Introduire la vis (3) dans la rondelle (2).
 - c. Enduire la vis (3) de frein filet.

LOCTITE 243 MEDIUM STRENGTH
THREADLOCKER AND SEALANT (FREIN FILET

94100082 3 / 4

ET PRODUIT D'ÉTANCHÉITÉ D'INTENSITÉ MOYENNE LOCTITE 243) (BLEU) (99642-97)

d. Poser la vis. Serrer.

Couple: 10,9–13,6 N·m (96–120 **in-lbs**) Vis de l'œillet du point d'ancrage de la sacoche, côté doit

 Terminer l'installation du côté droit en suivant l'étape 2 de la section Installation du côté gauche.

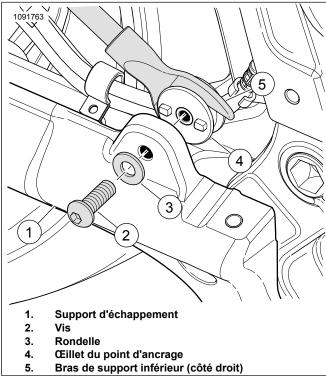


Figure 3. Point d'ancrage (côté droit)

TERMINER

REMARQUE

Avant d'installer le fusible principal, vérifiez que l'interrupteur d'allumage/d'éclairage est en position OFF.

- Consulter le manuel d'entretien et suivre les instructions fournies pour :
 - a. Monter l'échappement.
 - b. Poser le fusible principal.
 - c. Placer le couvercle latéral gauche.

MAINTENANCE

Vis de galet d'ancrage

AVIS

Si la visserie n'est pas serrée au couple de serrage spécifié, cela pourrait endommager l'accessoire installé. (00508b)

 Après avoir franchi 800 km (500 mi) sur la route avec les sacoches installées, il est nécessaire de vérifier le couple de serrage des vis de montage du galet d'ancrage. S'assurer que le couple de serrage correct est conservé et serrer les vis si nécessaire. Serrer.

Vis de galet d'ancrage inférieur avant.
 Couple : 10,9–13,6 N·m (96–120 in-lbs)

b. Vis du support de la sacoche gauche. Couple : 51,6–63,8 N·m (38–47 ft-lbs)

c. Vis de galet d'ancrage supérieur.

Couple : 28,5–36,6 N·m (21–27 ft-lbs)

Entretien des sacoches

Appliquer le produit d'apprêt de cuir Harley-Davidson Genuine fourni avec la sacoche conformément aux instructions dans le kit d'entretien du cuir. Des pots supplémentaires sont disponibles auprès des concessionnaires Harley-Davidson (numéro de pièce HD 9826191V).

4 / 4 94100082